

Bruksela, 9 września 2025 r.
(OR. en)

12670/25

**Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2025/0263 (NLE)**

**PROBA 31
AGRI 409
WTO 72
DEVGEN 142
FORETS 67**

WNIOSEK

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	9 września 2025 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2025) 469 final
Dotyczy:	Wniosek DECYZJA RADY w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2022 r.

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2025) 469 final.

Załącznik: COM(2025) 469 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 9.9.2025 r.
COM(2025) 469 final

2025/0263 (NLE)

Wniosek

DECYZJA RADY

**w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie
kawy z 2022 r.**

UZASADNIENIE

1. KONTEKST WNIOSKU

• Przyczyny i cele wniosku

Niniejszy wniosek dotyczy podpisania Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2022 r.

Międzynarodowa umowa w sprawie kawy z 2022 r. (zwana dalej „Umową”) ma na celu wzmocnienie światowego sektora kawy oraz wspieranie jego zrównoważonego rozwoju w wymiarze gospodarczym, społecznym i środowiskowym.

Unia Europejska jest stroną Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2007 r.¹ oraz członkiem Międzynarodowej Organizacji Kawy.

Międzynarodowa Rada Kawy przyjęła 9 czerwca 2022 r. na swojej 133. sesji tekst nowej Umowy z 2022 r., zastępującej Międzynarodową umowę w sprawie kawy z 2007 r.

Komisja prowadziła negocjacje dotyczące Umowy na podstawie mandatu negocyjacyjnego i wytycznych negocyjacyjnych zaproponowanych przez Komisję² i zatwierdzonych przez Radę 28 lipca 2021 r.³

Przeprowadzenie częściowej rewizji Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2007 r. w celu dokonania jej reformy było konieczne. W interesie Unii wyraźnie leży dalsze dostosowywanie umowy do praktyk, które Unia promuje w innych międzynarodowych gremiach producentów żywności, oraz uwzględnianie zmian zaszłych na światowym rynku kawy od 2007 r. W nowej Umowie z 2022 r. zaktualizowano równowagę między systemem głosowania i systemem wkładów finansowych oraz odniesiono się do włączenia sektora prywatnego i społeczeństwa obywatelskiego w prace Międzynarodowej Organizacji Kawy. Nowa Umowa uwzględnia cele uproszczenia i usprawnienia przy jednoczesnym zachowaniu międzyrządowego charakteru organizacji.

W świetle dyskusji negocyjacyjnych i treści nowego instrumentu Komisja uważa, że należy podpisać Międzynarodową umowę w sprawie kawy z 2022 r.

27 marca 2025 r. Międzynarodowa Rada Kawy zatwierdziła przedłużenie Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2007 r. do dnia 1 lutego 2028 r. Umowa z 2022 r. wejdzie jednak w życie z chwilą spełnienia warunków jej tymczasowego lub ostatecznego wejścia w życie, kończąc tym samym okres przedłużenia umowy z 2007 r.

• Spójność z przepisami obowiązującymi w tej dziedzinie polityki

Umowa została wynegocjowana zgodnie z kompleksowymi wytycznymi negocyjacyjnymi przyjętymi przez Radę 28 lipca 2021 r. na podstawie zalecenia Komisji dotyczącego decyzji Rady upoważniającej Komisję do rozpoczęcia negocjacji w sprawie nowej Międzynarodowej umowy w sprawie kawy między Unią Europejską a pozostałymi członkami Międzynarodowej Organizacji Kawy.

Umowa jest również w pełni zgodna z Europejskim Zielonym Ładem⁴.

¹ 2008/579/WE: Decyzja Rady z dnia 16 czerwca 2008 r. w sprawie podpisania i zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2007 r. (Dz.U. L 186 z 15.7.2008, s. 12).

² COM(2021) 374 final.

³ CM 4170/21.

⁴ https://commission.europa.eu/strategy-and-policy/priorities-2019-2024/european-green-deal_pl.

- **Spójność z innymi politykami Unii**

Umowa jest w pełni zgodna ze strategią Global Gateway⁵. Strategia Global Gateway to zrównoważone i godne zaufania połączenia, które służą ludziom i planecie. Pomaga sprostać najpilniejszym globalnym wyzwaniom, takim jak przeciwdziałanie zmianie klimatu, reforma systemów opieki zdrowotnej oraz poprawa konkurencyjności i bezpieczeństwa globalnych łańcuchów dostaw.

2. PODSTAWA PRAWNA, POMOCNICZOŚĆ I PROPORCJONALNOŚĆ

- **Podstawa prawna**

Proponowaną podstawę prawną stanowi art. 207 ust. 3 oraz art. 207 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) w związku z jego art. 218 ust. 5.

- **Pomocniczość (w przypadku kompetencji niewyłącznych)**

Nie dotyczy

- **Proporcjonalność**

Podpisanie tej Umowy nie wykracza poza to, co jest konieczne do osiągnięcia określonych w niej celów.

- **Wybór instrumentu**

Niniejszy wniosek jest zgodny z art. 218 ust. 5 TFUE, który przewiduje, że Rada przyjmuje decyzję upoważniającą do podpisania umowy międzynarodowej.

3. WYNIKI OCEN EX POST, KONSULTACJI Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI I OCEN SKUTKÓW

- **Oceny ex post/oceny adekwatności obowiązującego prawodawstwa**

Nie dotyczy

- **Konsultacje z zainteresowanymi stronami**

Nie dotyczy

- **Gromadzenie i wykorzystanie wiedzy eksperckiej**

Nie dotyczy

- **Ocena skutków**

Nie dotyczy

- **Sprawność regulacyjna i uproszczenie**

Nie dotyczy

- **Prawa podstawowe**

Nie dotyczy

⁵ https://commission.europa.eu/strategy-and-policy/priorities-2019-2024/stronger-europe-world/global-gateway_pl.

4. WPLYW NA BUDŻET

Wkład UE do budżetu administracyjnego Międzynarodowej Organizacji Kawy na każdy rok budżetowy będzie wpłacany z instrumentu ISWMR – „Globalny wymiar Europy”.

5. ELEMENTY FAKULTATYWNE

- **Plany wdrożenia i monitorowanie, ocena i sprawozdania**

Nie dotyczy

- **Szczegółowe objaśnienia poszczególnych przepisów wniosku**

Zgodnie z Traktatami to do Komisji należy zapewnienie podpisania Umowy, z zastrzeżeniem jej zawarcia w późniejszym terminie.

Wniosek

DECYZJA RADY

w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2022 r.

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 207 ust. 3 i 4 w związku z art. 218 ust. 5,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Komisja prowadziła negocjacje dotyczące nowej Umowy na podstawie mandatu negocjacyjnego i wytycznych negocjacyjnych zaproponowanych przez Komisję¹ i zatwierdzonych przez Radę 28 lipca 2021 r.²
- (2) W dniu 9 czerwca 2022 r. Międzynarodowa Rada Kawy zatwierdziła tekst Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2022 r. (zwanej dalej „Umową”) podczas swojej 133. sesji specjalnej.
- (3) Umowa została wynegocjowana, aby zastąpić Międzynarodową umowę w sprawie kawy z 2007 r. (zwaną dalej „Umową z 2007 r.”), którą przedłużono do dnia 1 lutego 2028 r. Unia jest stroną Umowy z 2007 r.³, dlatego też w jej interesie leży podpisanie i zawarcie Umowy mającej zastąpić Umowę z 2007 r. W nowej Umowie z 2022 r. zaktualizowano równowagę między systemem głosowania i systemem wkładów finansowych oraz odniesiono się do włączenia sektora prywatnego i społeczeństwa obywatelskiego w prace Międzynarodowej Organizacji Kawy. Nowa Umowa uwzględnia cele uproszczenia i usprawnienia przy jednoczesnym zachowaniu międzyrządowego charakteru organizacji.
- (4) Należy zatem podpisać Umowę w oczekiwaniu na zakończenie procedur niezbędnych do jej zawarcia,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym upoważnia się w imieniu Unii Europejskiej do podpisania Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2022 r. (zwanej dalej „Umową”), z zastrzeżeniem zawarcia przedmiotowej Umowy⁴.

¹ COM(2021) 374 final.

² CM 4170/21.

³ 2008/579/WE: Decyzja Rady z dnia 16 czerwca 2008 r. w sprawie podpisania i zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2007 r. (Dz.U. L 186 z 15.7.2008, s. 12).

⁴ Tekst Umowy zostanie opublikowany wraz z decyzją o jej zawarciu.

Artykuł 2

Wejście w życie

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*